Ausgabe 3 / 2015

Sonntag, 01. November 2015
FC Buchholz

Einwurf!

Das Heimspiel-Magazin des SV Biederbach 1960 e.V.

Grußwort Seite 3 | **Die Gäste** Seite 11 | **Tabelle** Seite 29 | **Jugend** Seite 33 | **2. Mannschaft** Seite 36

OPEL

Bosch-Service

IHR ELZTÄLER OPEL-TREFF
AUTOHAUS HiN

Konrad Hin
Telfer Straße 13 · 79215 Elzach
Telefon: 0 76 82/9 25 58-0
Telefax: 0 76 82/9 25 58-19
Autotelefon: 01 72/ 7 37 90 15
E-Mail: info@autohaus-hin.de

Sie finden alles auch im Internet: www.autohaus-hin.de

HiN Auto & Freizeit

BOSCH Service

24h Notdienst · 0172/7379015 od. 0162/3220054

AUCH am Samstag geöffnet!

Wir rüsten alle Marken auf Autogas um. 50% Kosten sparen!

Opel, Piaggio, Vespa, Gilera und Bosch-Service

Service/Reparaturen aller Marken
- TÜV/AU für PKW, Zweirad Wohnmobile, Gasprüfung
- Kimaservice
- Scheibenreparatur
- Einbau von Gasanlagen
- Old- und Youngtimer Service

Unfall/Glasservice
24h Not-/Pannendienst
Unfallinstandsetzung
Abbrechnung direkt mit der Versicherung
Eigene Mietfahrzeuge 9/7 Sitzer oder PKW

Verkauf
Ihre Träume werden wahr!
Wir suchen Ihnen Ihr Wünsch-Auto aller Marken ob Neu/Halb-Jahres und Gebrauchtwagen
Inzahlungnahme Ihres GW

Roller und Zubehör – Reparatur, Wartung und Verkauf

Liebe Fußballfreunde

Zum heutigen Heimspiel unseren aktiven Mannschaften darf ich Sie alle ganz recht herzlich willkommen heißen.

Auch in dieser Ausgabe von unserer Vereinszeitung „Einwurf" möchte ich erneut die Möglichkeit nutzen, uns bei einem weiteren Sponsor zu bedanken. Es handelt sich um die Firma

Sie waren bereit, die aktiven Mannschaften mit einem schönen Shirt auszustatten. In die Wege geleitet wurde dies alles von Jürgen Schätzle. Jürgen, vielen Dank dafür.

Nach dem nun der 9 Spieltag abgeschlossen ist, kann man anhand der Tabelle schon etwas genauer sehen wie die Vereine liegen. Auch bei uns zeigt der momentane Erfolg, wenn es sportlich gut läuft, auch alles andere viel einfacher von statten geht. Beispiel hierfür ist, der Besuch fast aller Spieler der 1. Mannschaft beim Auswärtsspiel unserer 2.Mannschaft gegen die SG Prechtal III.

Dieses Spiel wurde dann auch mit 0:1 gewonnen.

Ein ganz anderes Thema, mit dem sich ein kleiner Kreis aus der Vorstandschaft beschäftigt, möchte ich auch nicht unerwähnt lassen.

Es handelt sich um das umrüsten der Flutlichtanlage des Trainingsplatzes. Wir wollen die herkömmlichen Flutlichtstrahler auf LED umstellen und somit weniger Energie und daher auch weniger Geld verbrauchen.

So, nun wünsche ich uns allen noch ein faires und spannendes Fußballspiel.

Konrad Schultis
Vorstand Sport

Höhengasthaus "Zum Kreuz"

Montag + Dienstag Ruhetag
Geöffnet: Mi. – Fr. 11 – 21.00 Uhr
Sa. + So. 10 – 21.00 Uhr

Inh. Torsten Stöhr
79215 Biederbach – Höhenhäuser 2
Telefon 0 78 26 / 2 15

Herrlich gelegenes Höhengasthaus mit Panoramablick und direktem Anschluß an viele Höhenwanderwege

Zum Bäreneckle

WK 11.30 - 14 Uhr
und 17.30 - 21 Uhr
Sonn- und Feiertage
durchgeh. WK
Ruhetag: Mittwoch

Hausgemachte Vesperspezialitäten
Reichhaltige Speisekarte

gute Wandermöglichkeiten • großer Parkplatz
komfortable Ferienappartements

Inh.: Hubert Mayer • Selbig 17 • 79215 Biederbach • Tel. 07682/8358

Präzisionsteile
- Formenbau
- Werkzeugbau
- Maschinenbau
- Feinwerktechnik

CNC-Bearbeitung
- Drehen
- Fräsen
- Schleifen
- Messen

R & G Technologie GmbH, Strickerweg 7, 77716 Haslach
Tel. 07832 / 9759480 Fax 07832 / 975948
info@rg-technologie.de www.rg-technologie.de

R&S

Roth & Stratz
Steuerberater PartmbB

Marktplatz 34
79183 Waldkirch
Tel: 0 76 81 - 472 72-0
Fax: 0 76 81 - 472 72-20
www.steuerberater-jroth.de
info@roth-waldkirch.de

Der gute Geschmack entscheidet!

Stadtbäckerei – Steh-Café

H. J. Hoffmann
Hauptstraße 29
79215 Elzach
Tel. 0 76 82 / 3 59 Fax 84 24

Stadt-beck

EHRENPREISE · UHRENSCHMUCK · POKALE · GRAVUREN

H. Vierholz

HAUPTSTR. 68 • 79215 ELZACH • TEL. 0 76 82 / 88 09 • FAX 65 22

UHRMACHERMEISTER

BECHERER GmbH

www.becherer-gmbh.de

KAROSSERIEBAU AUTO-LACKIEREREI

Sämtliche Fabrikate
Speziallackierungen

Gewerbegebiet 10
79297 Winden im Elztal

Tel.: 0 76 85 / 8 70
Fax: 0 76 85 / 17 78

Nutzen Sie unsere Erfahrung

Haas + Feßler GdbR
Elekroinstallationen

Hauptstraße 74 79215 Elzach
Tel. 0 76 82 / 90 95 60
Fax. 0 76 82 / 90 95 68

- Elektroinstallationen in Neubau und Bestand
- Beleuchtung
- Photovoltaik-Anlagen
- EDV-Netzwerke
- Satelliten-Empfangsanlagen
- Kundendienst
- Planung und Beratung

Der Trainer hat das Wort

Zu unserem heutigen Heimspiel gegen Buchholz möchte ich alle recht herzlich willkommen heißen. Vor allem unsere Gäste mit ihrem Trainer.

Trotz des 4:1 Auswärtssieges letzte Woche in St. Peter hielt sich die Freude nach dem Spiel in Grenzen. Schuld daran war zum einen unsere bis dahin schlechteste Saisonleistung und zum anderen hatten wir während des Spiels mehrere verletzte Spieler zu beklagen. Patrick Hin musste sogar im Krankenhaus behandelt werden. So kam es, dass wir zu zehnt das Spiel beenden mussten.

Wenn wir momentan den Blick auf die Tabelle richten, können wir trotzdem sehr zufrieden sein. Wir stehen mit 22 Punkten und einem sehr guten Torverhältnis auf dem ersten Tabellenplatz. Meine Befürchtung, dass diese Saison die Klasse stärker und auch ausgeglichener sein wird, scheinen sich zu bewahrheiten. Fast alle Mannschaften gegen die wir bis jetzt gespielt haben waren auf Augenhöhe. Trotzdem konnten wir am Ende die Spiele meist für uns entscheiden. Sowohl heute gegen Buchholz als auch in den nächsten beiden Spielen gegen Heuweiler und Gutach wird sich zeigen ob wir zu Recht oben stehen. Alles Mannschaften, die ich sehr stark einschätze und am Ende der Saison im oberen Drittel der Tabelle erwarte.

Roland Wernet

GASTHAUS – PENSION

»Zum Pflug«

Eigentümer Familie Wisser
Telefon (0 76 82) 2 91 • 79215 Biederbach

Entspannung und Erholung zu jeder Jahreszeit.
Schöne Zimmer mit Dusche und WC.
Gemütliche Gasträume, in denen sich unsere Gäste wohlfühlen können.
Gut bürgerliche Küche mit Schwarzwälder Spezialitäten.
Sonnenterrasse mit schönem Ausblick in die Umgebung.
Erholsame Liegewiese.
Eigener Tennisplatz beim Haus.
Großer Parkplatz.

Der Treffpunkt für Qualitätsbewußte

Ihre Bäckerei

Schätzle

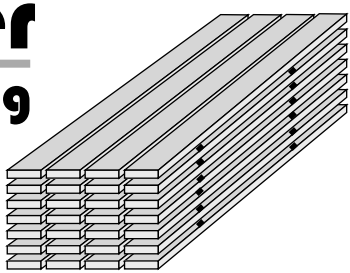
Dorfstraße 8
79215 Biederbach
Tel.: 07682 / 262

seit 1873

Siegfried Meier

Sägewerk • Holzhandlung

79215 Biederbach
Tel. 0 76 82 / 85 82
Fax 0 76 82 /60 21



Paul Allgeier
ELEKTROGESCHÄFT

Talstraße 10 • 79215 Biederbach

Tel. 07682-234 • Fax 07682-67218

BURGER HAUS.
BURGER Holz100HAUS.

Raum für die Zukunft.
S. BURGER

In Stein richtig bauen – ein echtes Stück Zukunft
Mit Holz100 richtig bauen – gesund wohnen ohne Folien, Leime und Kleber
Pfiffige Architektur – stilvolles Ambiente in Holz und Stein

Wir planen und bauen für Sie schlüsselfertig oder auch nach Einzelgewerken in den Bauweisen Massiv Stein und Massiv Holz:

- Wertbeständig
- Baubiologisch hochwertig
- Energieeffizient
- Individuell

Sigmund Burger Bauunternehmen GmbH
Im Untertal 4 | D-79215 Elzach-Yach | Tel. +49(0)7682-442 | info@sigmund-burger.de | www.sigmund-burger.de

Schneider
ROLLADENBAU
Inh. Michael Joos

Schneider Rolladenbau
Inh. Michael Joos
Frischnau 10
79215 Biederbach
Tel.: 0 76 82 - 90 92 43
Fax: 0 76 82 - 90 92 44
Mobil: 01 60 / 97 22 57 04

FACHBETRIEB
Rolladen- und Jalousiebauer-Handwerk

Qualität hat Priorität

Frische Ideen und die neueste Technik finden Sie bei uns!

Endlich TRENDO!

Endlich gibt es eine Beschattung für schräge Fenster mit einem Winkel von 10° – 45°! Für mehr Komfort natürlich mit serienmäßiger Motorbedienung. So schützen Sie Ihre Wohnräume vor starker Sonneneinstrahlung und verhindern Wärmebrücken im Winter.

www.roma.de
roma ROLLADEN + TORE

Emil Häringer Inh. Karl Brüggen

Obst- und Gemüse Großhandel

Industriestraße 3 · 79215 Elzach · Tel. 07682-526 und 7858 · Fax 6174

Landtechnik ▪ Forsttechnik ▪ Zweirad ▪ Motorgeräte

Schmieder

79215 Elzach-Yach · Tel. 07682-425 · **www.landtechnik-schmieder.de**

la Calma

cafe · bar · restaurant

Lieben Sie das Besondere?

Essen und Trinken in angenehmer Atmosphäre!

An Sonn- u. Feiertagen durchgehend warme Küche, große Gartenterrasse, täglich hausgemachte Kuchen.

Für Familienfeste und sonstige Anlässe nehmen wir gerne Ihre Reservierung entgegen: **Tel. 92 50 53**

Wir freuen uns auf Sie.
Alexander Hin und das La Calma Team (Tennishalle)

Sehen und gesehen werden

Uhren

Schmuck

Optik

Reich

Elzach & Waldkirch

Dilberger

Ralf Dilberger

Friedhofstraße 3
79215 Elzach

Tel: 0 76 82 / 3 97
Fax: 0 76 82 / 63 17

dilberger@t-online.de

STEINMETZ & BILDHAUEREI
Gegründet 1904

- Grabmale
- Gartenobjekte
- Brunnen
- Skulpturen
- Arbeitsplatten
- Treppen
- Fensterbänke
- Geschenkideen
- Restaurationen
- und mehr ...

www.dilberger-natursteine.de

DEUTSCHER HOF
Gasthof • Pension • Ferienwohnungen

Ruhe & Erholung

- Familienbetrieb mit langjähriger Tradition
- komfortable Ferienwohnungen
- behagliche Gästezimmer
- Sauna/Fitnessraum

Inh.: Ruth Moser • Kirchhöf 13 • 79215 Biederbach
Tel. + 49 (0) 76 82/263 • Fax + 49 (0) 76 82/92 15 27
www.deutscherhof-schwarzwald.de

Impressum

Herausgeber:

*SV Biederbach e.V. · **www.sv-biederbach.de***

Redaktion: *W. Weber, P. Schätzle*

Erschein.-termine: *1 Ausgabe pro Monat*

Gesamtauflage: *1.200 Stück*

Satz- und Reproarbeiten:
Siegfried Wernet · Medien Service
Habsburger Straße 9 · 79104 Freiburg
Tel. 07 61.5 14 57 16 · Fax 07 61.55 46 54
Mobil 0175.8768720
s.wernet@sawdruck.de

Druck- und Weiterverarbeitung:
Offsetdruck Heilbock · Inh. Klaus Treichler
Rathausgasse 3, 79215 Elzach
Tel. 0 76 82/72 61 · Fax 0 76 82/6 72 61
offsetdruck-elzach@t-online.de

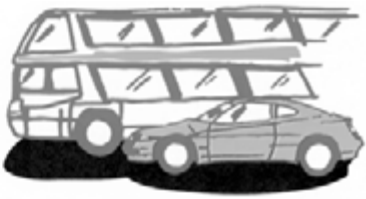
Der heutige Gast FC Buchholz

von links nach rechts:

hintere Reihe: Nico Schlegel , Dominik Spreter, Dennis Trenkle, Mathias Zirlewagen, Manuel Klausmann, Sascha Boos, Simon Brückner, Jürgen Gohlke, Edu Catak
mittlere Reihe: Siggi Karle (Trainer), Edgar Flamm (Spielausschuss), Andreas Klose (2. Vorstand), Josua Wahl, Fabian Fritschi, Felix Meyer, Benjamin Drayer, Christian Feldmaier, Sebastian Meyer, Frederik Nassall, Dennis Poppensieker, Stefan Hug (1. Vorstand), Karin Moser (Betreuerin), Pedro Sanchez (Trainer 2. Mannschaft)
vordere Reihe: Egzon Tolaj, Vlad Barbu, Raphael Reichenbach, Timo Käppele, Matthias Raufer, Sebastian Scherzinger, David Reichenbach, Dominik Nassall, Pablo Fernandez Ruiz

Gründungsjahr:	1930	
Mitglieder:	625	
Vereinsfarben:	blau/schwarz	
Vorstand:	Stefan Hug	
Aktueller Tabellenplatz:	7	
Vorherige Begegnung:	Fc Buchholz – SV Solvay Freiburg II	2:1

KURY Karosseriebau



- Auto-Lackiererei
- Auto-Sattlerei
- PKW-, LKW- und Bus-Instandsetzung

SICHERHEIT DURCH FACHARBEIT

79194 Gundelfingen · Industriestr. 9 · Tel. (07 61) 49 40 19 · www.karosseriebau-kury.de

Beliebtes Ausflugs- und Wanderziel !

Café – Pension Schwarzwaldfrieden

Besitzer Familie Läufer & Weber

Schöne Schwarzwaldhöhenlage, neuerbautes Gästehaus, Zimmer mit Dusche / WC und Balkon. Schwarzwälder Spezialitäten, Kuchen aus eigener Herstellung. Montag Ruhetag.

79215 Biederbach-Selbig
Tel. 0 76 82 / 85 04 · Fax 0 76 82 / 85 04

auto burger
www.auto-burger-biederbach.de

Auto
Auto

Die Meisterwerkstatt für alle Marken.

Schirmatte 1
79215 Biederbach
Tel.07682/8513

Durchführung sämtlicher Reparatur- und Servicearbeiten an allen Fahrzeugtypen
Markenübergreifender Handel | Unfallservice - Schadensabwicklung | Mietwagen
Abschleppdienst | Reifendienst | Klimaservice | AU | HU | Tuning | EU - Fahrzeuge
Teile u. Zubehör | Neu-/Jahres- u. Gebrauchtwagen | Finanzierung über CC-Bank

SANITÄR · BLECHNEREI
Willi RESCH
WINDEN I. E.
DÜRRENBERGWEG 4
TEL. 0 76 85 / 294

Imbiss
Frischfisch
Party-Service
Mittagsmenü
Schwarzwälder Spezialitäten
feinste Fleisch- und Wurstwaren
hausgemachte frische Salate
reichhaltiges Käseangebot

Metzgerei Riegger
... aus Überzeugung

Am Nikolausbrunnen
Elzach · Tel. (0 76 82) 3 67

Kollnauer Straße 3
Kollnau · Tel. (0 76 81) 36 80

Lehener Straße 99 · Freiburg · Tel. (07 61) 8 25 25

Ristorante Conca D'Oro Pizzeria

PIZZA-TAXI
Freiburger Straße 6
79215 Elzach
Tel. 076 82 - 77 79

Jetzt Neu!
GARTENTERASSE
Auf Ihren Besuch freut sich Giovanni Chiappetta und Team.

unter anderem auch vegetarische Küche!

Fahrschule
Dieter Zimber

Am Schießgraben 5
privat:
Kolpingstraße 3 · 79215 Elzach
Tel. 0 76 82 / 66 17
Mobil: 01 71 / 27 54 207

ruhige, intensive Ausbildung
gute Ausbildungsergebnisse
Finanzierung über »Starthilfe« möglich
Anmeldung: Montag und Donnerstag ab 18.00 Uhr
Unterricht ab 19.00 Uhr
Wir freuen uns auf Ihren Besuch !

SV St. Peter 1 - SVB 1 1:4 (0:1)

Biederbach nimmt ungefährdet 3 Punkte aus St. Peter mit.

Biederbach setzte die Einheimischen vom Anpfiff weg unter Druck. In der 8. Spielminute war Patrick Ruf zur Stelle und erzielte die schnelle Führung für den SVB. Danach verflachte das Spiel, viele Fouls und viele leichte Ballverluste auf beiden Seiten, prägten die ersten 40 Minuten. Kurz vor der Pause hatte Biederbach 2 Großchancen, die aber leichtfertig liegen gelassen wurden.

Nach der Pause war Biederbach wie schon zu Beginn des Spiels überlegen und auch gefährlich. Jan Wernet (51.) und Daniel Hin (60.) bauten die Führung des SVB schnell aus. Ein grober Schnitzer in der Biederbacher Hintermannschaft ermöglichte St. Peter den Ehrentreffer (74.). Jan Wernet stellte nur eine Minute später den 1:4 Endstand her.

Fazit: Biederbach nimmt verdient 3 Punkte mit - wenn auch mit wenig Glanz - und verteidigt somit die Tabellenführung.

Aufstellung: Markus Schätzle (C), Kevin Becherer, Fabian Meier, Christian Ringwald, Nicolas Burger (Lucas Wernet 74.) Andreas Dufner, Patrick Ruf, Andreas Burger, Patrick Hin (Daniel Hin 46.), Jan Wernet, Manuel Greve (Andreas Stetter 77.)

EBLE
Jürgen Eble
Architekt & Bauingenieur

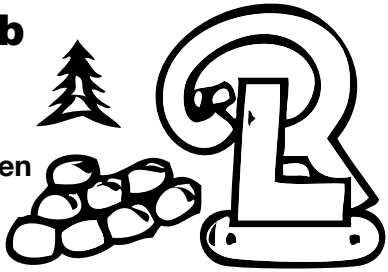
Frohnacker 4
Winden im Elztal
Tel. 07682-6116
www.architekt-eble.de

Entwurf
Bauleitung
Baubetreuung

Statik
Bauphysik
Energieberatung

Lupfer Baggerbetrieb GmbH & Co.KG

– Bruchsteinmauern, Außenanlagen
– Baugrube, Erd-, Erschließungsarbeiten
– Quellfassungen
– Wasserleitung einziehen



Grund 1 · 79215 Biederbach
Telefon 0 76 82 / 89 40 · Telefax: 9 20 94 59 · lupfer.reinhard@t-online.de

... natürlich Freiamt

Hallenbad im Kurhaus Freiamt Sauna

Montag	20 - 22 Uhr	29 °	19 - 22 Uhr	Damen
Dienstag	14 - 22 Uhr	29 °	14 - 22 Uhr	Gemeinschaft
Mittwoch	14 - 22 Uhr	30 °	14 - 22 Uhr	Gemeinschaft
Donnerstag	08 - 22 Uhr	32 °	08 - 22 Uhr	Gemeinschaft
Freitag	14 - 19 Uhr	31°	14 - 22 Uhr	Gemeinschaft
Sonn-/Feiertag	09 - 17 Uhr	29 °	09 - 17 Uhr	Gemeinschaft

Telefon 07645 / 91 03-0 oder 91 03 91

- Zimmerei
- Treppenbau
- Altbausanierung
- Dachdeckung
- Balkone

Mit Haud & Verstaud!

JOSEF SCHÄTZLE

79215 Biederbach Kirchhöf 8 Telefon 0 76 82 - 85 02 Telefax 0 76 82 - 64 55 info@zimmerei-schaetzle.de

WENN BETON DANN

Elztal-Betonwerke GmbH & Co. KG
Adalbert-Stifter-Straße 2, 79183 Waldkirch
Tel. 07681/4778535 · Fax 07681/4778525
Werk Waldkirch: Mauermattenstraße 28, Tel. 07681/7084

ETB

Funi's Vesperstube

– die gemütliche Einkehr auf der Heidburg –

März bis Oktober von Do. bis So. ab 11.30 Uhr geöffnet

- Großer Spielplatz
- Schöne Terrasse
- Vesper aus eigener Herstellung
- selbstgebackenes Bauernbrot

Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Ihre Familie Burger

Funi's Vesperstube
Schlosshofweg/Funi 1
79215 Elzach-Prechtal
Tel. 07682/7988 www.funihof.de

TIEFBAU • HOCHBAU • GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU • AUSBAU
DÄMMUNG • FENSTER • TÜREN • TORE • DACH • FLIESE • PARKETT
BAUGERÄTE & WERKZEUGE • SAND & KIES

obv
Baustoffe und Fliesen

SIE BAUEN. WIR LIEFERN.

www.obv-baustoffe.de

obv Baustoffhandel GmbH • Tullastraße 66 • 79108 Freiburg
E-Mail: info@obv-baustoffe.de

Tel.: 0761/50 40 2-0

„Glottertäler Wein – ein edler Tropfen Schwarzwald."

www.wg-glottertal.de

- Wein- & Sektspezialitäten
- Sonderetiketten für besondere Anlässe
- Originelle Präsente rund um den Wein
- Weinproben & Kellerführungen bis 150 Personen

WINZERGENOSSENSCHAFT GLOTTERTAL EG
Winzerstr. 2 · D-79286 Glottertal · Tel. 07684/9109-1

LANG
Baubedarf GmbH
Beratung
Planung
Lieferung
Ausführung
KAISERMAX HT 20 Plus
PU
79224 Umkirch, Waldmatten 7-9, Tel. 07665-9699-0 FAX 07665-51310
www.lang-baubedarf.de, E-Mail info @lang-baubedarf.de

kast
SCHALUNGEN – BAUBEDARF – DICHTE BAUWERKE
Wir machen
Nägel mit Köpfchen...
www.kast-baubedarf.de
Kast Baubedarf GmbH · Waidplatzstrasse 10 · 79331 Teningen-Nimburg
Tel. +49 (0) 76 63 / 942 10-00 · Fax +49 (0) 76 63 / 942 10-33 · E-Mail: info@kast-baubedarf.de

Renault- u. Dacia-Service - KFZ-Elektrik - Nutzfahrzeugreparatur

auto MAIER

RENAULT

Inh. Bernhard Wernet

DACIA

Adolf-Ruth-Str. 2, 79183 Waldkirch, 07681/6818,
info@automaier-wk.de, www.automaier-wk.de

Viel Erfolg
für die kommende Saison!

Wir wünschen den Mannschaften eine erfolgreiche Saison.

Gasthaus Hirschen-Dorfmühle ***

- Gartenwirtschaft
- Dorfmüllers-Stüble
- Klassifizierte Zimmer

- Wechselnde Tages- und Saisonkarte
- Fisch- und Wildgerichte
- Fondue im Winter
- Salatbuffet und Grillgerichte im Sommer

Inh.: Paul Burger

Dorfstraße 19 • 79215 Biederbach • Tel. (0 76 82) 3 27 • Fax (0 76 82) 60 37
E-Mail: dorfmuehle@t-online.de • www.hirschen-dorfmuehle.de

LBS
Bausparkasse der Sparkassen

Das beste LBS-Bausparen aller Zeiten!

Bis zu 15.860 Euro* Riester-Zulagen.
Ohne Einkommensgrenzen!

*In einem Zeitraum von 20 Jahren für eine Familie mit zwei Kindern, davon eines 2008 oder später geboren. Es gelten weitere Voraussetzungen. Hinzu kommen ggf. Steuervorteile.

www.LBS-BW.de

LBS-Beratungsstelle
Bezirksleiter Carsten Herr
Kirchplatz 2, 79215 Elzach
Telefon 07682 923823, Fax 923824

Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

Sparkassen-Finanzgruppe

Nutzen Sie unseren Immobilien-Service!

Schätzle Bus · Inh. Martin Schätzle
Lindenweg 3 · 79215 Elzach · Tel. 07682/8162 · Fax 07682/67637
info@schaetzle-bus.de · www.schaetzle-bus.de

Für Sie vor Ort im Mediendschungel

Drucksachen und Werbung: > Beratung > Idee & Entwurf > Drucksachen aller Art > Firmenschilder & Kfz-Beschriftung > Textilbeflockung > Direktstickerei > Etikettendruck

s.wernet@sawdruck.de

habsburgerstr. 9 · 79104 freiburg
tel. 0761.5145716
mobil 0175.8768720

sws
siegfried wernet
medien service

rihaplastic
Kunststoffverarbeitung • Formenbau

Qualität und Technologie aus der Region.

Riha Plastic GmbH • 79215 Biederbach
Tel.: 07682 9107-0 • www.rihaplastic.de

Aktiv

Grafik | Layout | Digitaldruck |
Offsetdruck | Stanzen | Prägen |
Papierverarbeitung |

MIT DRUCK

Rathausgasse 3 · 79215 Elzach
Tel.: 0 76 82 / 72 61 · Fax: 6 72 61
e-mail: offsetdruck-elzach@t-online.de

OFFSETDRUCK HEILBOCK GmbH

Landschaftspflege Engler

... Kompetenz aus einer Hand

Mulch-, Mäh- & Gehölzarbeiten

Talstrasse 31
79183 Waldkirch
07681/47 47 191
0160/94 78 44 05

SCHUH+SPORT
VOLK
● Elzach ● Waldkirch ● Kirchzarten

www.furrer-grafik.de

Neue, schöne Bauprojekte: Regional badisch!

Seit über 60 Jahren sind wir Ihr zuverlässiger Partner für den Industrie- und Wohnungsbau. Aufgrund der langjährigen Erfahrung im Bereich Hoch-, Tief- und Straßenbau schaffen wir ganzheitliche Lösungen für Sie!

GERBER

HOCH-, TIEF- & STRASSENBAU

KOMPETENT | ZUVERLÄSSIG | LEISTUNGSSTARK

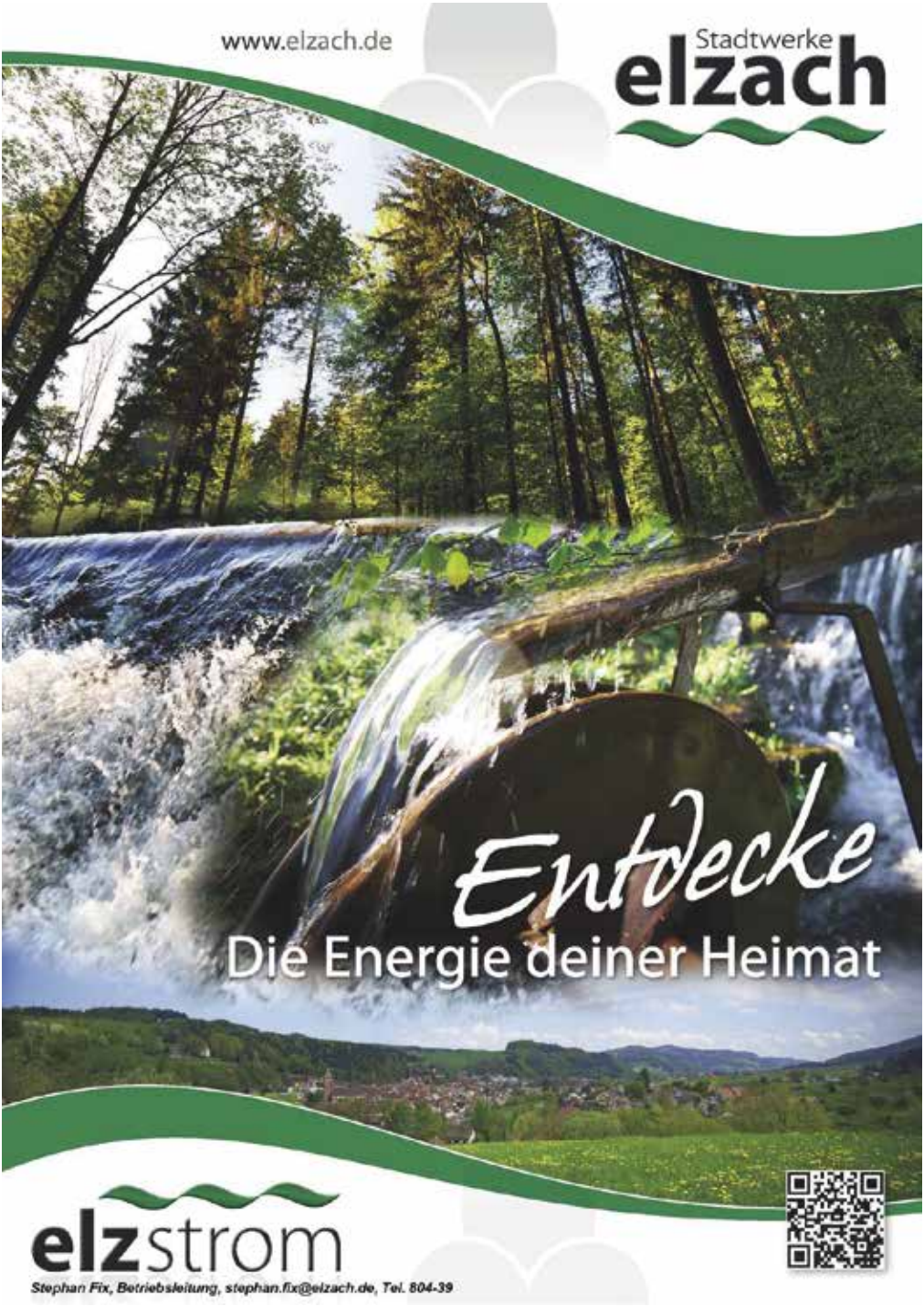
Markgrafenstraße 111 | 79211 Denzlingen
+49 7666 94479-0 | info@gerber-bau.de
www.gerber-bau.de

SV Team Allgaier GmbH
Versicherungen – Finanzierungen
Immobilien – 4 x in der Region

Seit 25 Jahren für Sie da!

Elzach · Kreuzstr. 2 · Tel. 07682 7615
Waldkirch · Damenstr. 11 · Tel. 07681 493090
Simonswald · Talstr. 44 · Tel. 07683 919321
Denzlingen · Hauptstr. 177 · Tel. 07666 942900

Sparkassen Versicherung


www.elzach.de
Stadtwerke
elzach
Entdecke
Die Energie deiner Heimat
elzstrom
Stephan Fix, Betriebsleitung, stephan.fix@elzach.de, Tel. 804-39

• Verkauf, Service & Reparatur durch ausgebildetes Fachpersonal
• Unser Know-how für Ihre individuellen Bedürfnisse
• Land-, Forst-, Kommunal,- und Gartentechnik

Ihre Ansprechpartner vor Ort sind:
Niederlassungsleiter Ludwig Disch | Tel. 0 7832/99673-0
Marktleiterin Gertrud Neumaier | Tel. 0 7832/99673-31

Steinach

ZG Raiffeisen Technik

BETON-ABBRUCHTECHNIK

Karlheinz HUG

- Sägen
- Bohren
- Spalten

...ob durch Beton oder Stein, wir lassen Sie nicht allein!

Telefon: 076 83/16 47
Mobil: 0172/764 29 22
Baduf 3 • Simonswald

info@betonhug.de
www.betonhug.de

Rißler
FENSTERBAU

Rißler GmbH & Co.KG
79215 Biederbach
Telefon (0 76 82) 2 64

Gutessen+Übernachten+Tagungsraum+Sauna+Solarium

Gasthof+Metzgerei
„zum Schützen"
Oberprechtal
Tel. 07682/1265
Fax 07682/6661

Metzgerei SPATH Gasthof zum Schützen

www.spath-schuetzen.de
info@spath-schuetzen.de

Metzgerei+Partyservice+eigeneSchlachtung+Markt in FR+EM

Stadtmühle Elzach
Landhandel • Gartenmarkt • Imkereibedarf

Karl Gehring
Grabenstraße 12 · 79215 Elzach
Telefon (0 76 82) 3 57 · Fax 60 55

Seit 1606

Schätzle
wohnen und leben

- Gardinen
- Polster
- Sonnenschutz
- Bodenbeläge

Schätzle wohnen und leben GmbH
Bahhofstraße 2 · 79215 Elzach
Tel. 0 76 82 / 9 22 4 22
Fax 0 76 82 / 9 22 4 23
info@schaetzle-elzach.de
www.schaetzle-elzach.de

Wir helfen Ihnen bei allen Einrichtungsfragen von der Wand bis zum Boden, vom Polstermöbel bis zum Fenster.

Wir sind für Sie da
Mo – Fr 9 – 12 Uhr
14 – 18 Uhr
Sa 9 – 13 Uhr
sowie nach Vereinbarung.
Mittwochnamittag geschlossen.

Bei uns finden Sie für jeden Anlaß das ganz „besondere" Geschenk.
Schauen Sie doch einfach mal vorbei.

Raiffeisen Baucenter

Ihr kompetenter
Baustoff-Fachhändler
in der Region!

Gutach-Bleibach | Am Stollen 20 · Tel. 0 76 85 / 9 08 68-0

Raiffeisen Baucenter AG | Lauterbergstr. 1-5 | 76137 Karlsruhe

Alfred Stech
Küchen & Möbelbau

KÜCHEN

Robert-Bosch-Str. 11 · 79211 Denzlingen · Tel. 07666/9311-0 · www.kuechen-stech.de
Mo. - Fr.: 8.30 - 12.30 u. 14.00 - 18.00 Uhr · Sa.: 9.00 - 13.00 Uhr und nach Vereinbarung

SVB 1 - SV Solvay Freiburg 2 4:0 (2:0)

Biederbach dominiert die Gäste aus Freiburg

Im Heimspiel gegen den SV Solvay Freiburg legte der SV Biederbach einen fulminanten Start hin. Bereits die erste Aktion des Spiels führte zum Torerfolg. Kevin Becherer kam schnell über die rechte Seite und bediente Manuel Greve mit einer scharfen Flanke. Der SVB zeigte eine selbstbewusste Körpersprache und nur kurze Zeit später hatte Andreas Burger eine Großchance. Da Biederbach starken Gegenwind hatte, versuchten es die Gäste mit Bällen über die Abwehr. In der 10. Spielminute dann ein starker Alleingang von Andreas Burger über rechts und wiederum eine klasse Flanke, die in Patrick Hin ihren Abnehmer fand. Somit waren die Kräfteverhältnisse bereits sehr früh geklärt. Eine weitere Großchance von Jan Wernet, nach einem sehr schönen Diagonalball, wurde leider nicht genutzt. Im weiteren Verlauf der ersten 45 Spielminuten war Biederbach dann nicht mehr ganz so drückend überlegen. Die Freiburger waren des öfteren mit den Entscheidungen des Unparteiischen nicht einverstanden, sodass sogar Auswechselspieler verwarnt wurden. Kurz vor der Halbzeit dann nochmal eine gute Chance für Biederbach, doch der Heber von Manuel Greve ging knapp über das Tor.

Die zweite Halbzeit begann sehr kampfbetont, einige Male mussten Spieler kurz behandelt werden. Die Hausherren, die hinten nicht mehr ganz so sicher standen, wurden in dieser Spielphase zweimal verwarnt. In der 71. Minute steckte Andreas Dufner einen Pass schön auf Jan Wernet durch, der auf 3:0 erhöhte. Dieses Tor sowie eine Umstellung des Spielsystems brachten nochmal frischen Wind in die Partie. Der SVB spielte wieder blitzschnell nach vorne, wie bereits in der ersten Halbzeit. In Minute 80 enteilte Andreas Burger wieder allen Gegenspielern bereitete das 4:0, wiederum durch Jan Wernet, vor. Die nächste Chance von Wernet ging leider knapp drüber. Solvay hätte sich nicht beschweren dürfen, wenn die Niederlage noch höher ausgefallen wäre. Mit der letzen Aktion des Spiels gab es nochmal einen Aufreger. Der Gästekeeper nahm einen Rückpass auf, doch der Schiedsrichter ahndete dies nicht. Die Biederbacher Beschwerden waren dem Unparteiischen etwas zu direkt, sodass Andreas Burger mit einer gelb-roten Karte des Platzes verwiesen wurde.

Fazit: Solvay Freiburg 2 chancenlos in Biederbach, da mit stabiler Defensive und pfeilschneller Offensive überzeugte.

Aufstellung: Markus Schätzle (C), Kevin Becherer, Fabian Meier, Christian Ringwald, Gabriel Schlär, Andreas Dufner, Patrick Ruf, Andreas Burger, Patrick Hin, Jan Wernet, Manuel Greve

Hinten:
Andreas Burger, Patrick Hin, Philipp Schätzle, Patrick Ruf, Harald Schmieder, Andreas Stetter;
Mitte:
Spielausschuss Roland Schultis, Vorstand Sport Konrad Schultis, Gabriel Schlär, Pascal Hin, Fabian Meier, Daniel Hin, Philipp Schätzle, Co-Spielertrainer Manuel Greve, Co-Trainer Ralf Singler, Trainer Roland Wernet;
Vorne:
Kevin Becherer, Lucas Wernet, Nicolas Burger, Markus Schätzle, Andreas Dufner, Jan Wernet, Christian Ringwald

Aktuelle Tabelle SVB I

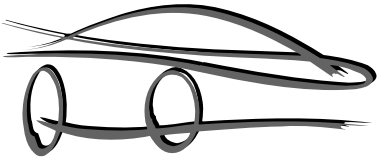
Kreisliga B, Staffel 2

Platz	Mannschaften	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	SV Biederbach	9	7	1	1	26 : 8	18	22
↗ 2.	DJK Heuweiler	9	7	0	2	24 : 13	11	21
↗ 3.	SC Gutach-Bleibach	9	6	2	1	30 : 19	11	20
↘ 4.	FC Sexau	8	5	3	0	19 : 6	13	18
↗ 5.	SF Elzach-Yach 2	9	5	1	3	28 : 15	13	16
↗ 6.	SV RW Glottertal	9	5	1	3	29 : 23	6	16
↗ 7.	FC Buchholz	10	5	1	4	24 : 27	-3	16
↘ 8.	SV Solvay Freiburg 2	9	4	2	3	22 : 18	4	14
↘ 9.	SV Waldkirch 2	9	4	1	4	27 : 19	8	13
→ 10.	ESV Freiburg	8	4	0	4	27 : 23	4	12
→ 11.	AG Milan Waldkirch	9	3	0	6	23 : 28	-5	9
→ 12.	FC Kollnau	9	2	0	7	14 : 27	-13	6
→ 13.	SV St. Peter	10	1	2	7	7 : 29	-22	5
↗ 14.	SpVgg. Gundelfingen/Wildtal 2	10	1	1	8	11 : 28	-17	4
↘ 15.	Alem.Frbg. Zähringen	9	1	1	7	9 : 37	-28	4

SCHLOTTER
STEUERBERATER

45 JAHRE

Bahnhofstrasse 4 | Postfach 1251
79215 Elzach
Telefon 07682 / 9104-0
Fax 07682 / 9104-35
service@kanzlei-schlotter.de
www.kanzlei-schlotter.de



Autohaus Ruf

Kraftfahrzeughandel
Reparaturen aller Fabrikate
Abschleppservice
rund um die Uhr
Mietwagenvermittlung
HU im Haus
AU und ASU
Finanzierung und Leasing
Halbjahres und Jahreswagen
Opel, Audi, VW

Autohaus Ruf
Telfer Straße 7 • 79215 Elzach
Telefon: 0 76 82/90 91 76
Telefax: 0 76 82/90 91 77

Ausführung von Erd-, Beton- und Maurerarbeiten
sowie Altbausanierung und Baggerarbeiten

Baugeschäft GmbH
Fritz Gehring

79215 Elzach-Yach
An der Bust 6

Telefon
(0 76 82) 4 43

Telefax
(0 76 82) 63 68

Jetzt mal Hand aufs Herz ...
Jan Wernet im Interview

Name: Jan Wernet
Spitzname: Werner
Geburts-Tag /-Ort 12.08.1989
Größe/Gewicht: 175 cm/ 75 kg
Wohnort: Elzach
Beruf: Polizeibeamter

Sportliche Stationen: FC Prechtal, SG POP, SV Biederbach
SC Hofstetten, SV Biederbach
(**sportliche) Stärken:** Schnelligkeit, Torhunger
(sportliche) Schwächen: Rückwärtsbewegung

Mein Lieblings-
- Verein: FC Bayern München, SVB, SC Hofstetten
- Sportler: Cristiano Ronaldo, Phil Taylor (The Power)
- Song: Alles von Helene
- Film: Disturbia
- Essen: Mittwoch isch Hähnledag

Hobbys: Fussball, Anni, Hund spazieren gehen

Früher dachte ich ... es gibt bessere Vereine als Bayern München.
Heute weiß ich ... die gibt's nicht!

Das ist Flop: Hartplatz
Das ist Top: Rasenplatz

Das wollte ich schon immer mal machen: Vegas

3 Dinge für die Insel: Zahnbürste, Zahnpasta, Zahnseide
3 Dinge für ein erfülltes Leben: Anni, Familie, Fussball
3 Dinge für den SVB: Tore, Tore, Tore

Ich habe mich wieder für den SVB entschieden weil...
ich nach Aufstieg in die Bezirksliga und Landesliga auch mal in die Kreisliga A aufsteigen möchte!

Jugend-Hallenturnier des SV Biederbach 2015

Der SV Biederbach veranstaltet am Wochenende 11.11.-13.11.15 die Jugend – Hallenturnier der C-, D-, E-, F- und G – Jugend. Diese finden in der Schwarzwaldhalle in Biederbach statt.

Termine:

Freitag den 11.12.15 Beginn 18.00 Uhr	C – Jugend Turniere
Samstagvormittag den 12.12.15 Beginn 10.00 Uhr	D – Jugend Turniere
Samstagnachmittag Beginn 14.00 Uhr	E – Jugend Turniere
Sonntagvormittag den 13.12.15 Beginn 10.00 Uhr	F – Jugend Turniere
Sonntagnachmittag Beginn 14.00 Uhr	G – Jugend Turniere

Auf euer Kommen freut sich der SV Biederbach !

Badisch
Gemütlich
Familiär
Gastfreundlich

Innovativ
Mediterran
Modern
Vielfältig

Wir wünschen eine gute Saison

Gasthaus - Restaurant - Hotel
Sonnhalde
Sonnhaldestr. 16 79215 Biederbach
Familie Becherer
Tel.: 07682-8718 Fax.: 07682-6270
Internet: www.sonnhalde-biederbach.de
E-Mail: info@sonnhalde-biederbach.de

- Herrliche Panoramaterrasse -
- Fisch und Wild einmal anders -
- Mediterrane und badische Gerichte -
- Familienfeiern - Weihnachtsfeiern - Hochzeiten -
- einfach gute Gastlichkeit -

Nopper

Wärme- und Sanitärtechnik
Baublechnerei
Solar- und Photovoltaikanlagen

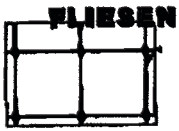
Hauptstraße 79
79215 Elzach

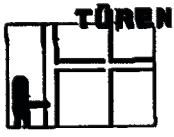
Tel.: 0 76 82 / 90 93 13
Fax 0 76 82 / 90 93 14

E-Mail:
thomas.nopper@t-online.de
www.nopper-elzach.de

i & M

Biehler
Baufachhandel





Besuchen Sie unsere
Ausstellung,
wir beraten Sie gerne !

77975 Ringsheim
Ziegelstraße 1
Telefon
0 78 22 /44 47-60
Telefax
0 78 22 / 38 81

Lebensträume
richtig unterkellern
Eine wasserdichte Entscheidung

Die sichere Unterkellerung ist seit über 50 Jahren die Mission des Familienunternehmens Bürkle. Mit seinen 110 Mitarbeitern gilt es heute als Garant für wasserdichte Beton-Fertigkeller.

bürkle keller

Bürkle Kellerbau GmbH + Co.KG
Heideweg 8 | Industriegebiet West
77880 Sasbach
Tel. +49 (0) 7841 - 68119 - 0
www.buerkle-keller.de

Große Ausstellung
Fliesen / Küchen
Wasserbetten
und vieles mehr

TRITSCHLER
Fliesen- und Naturstein GmbH

Mauermattenstr. 12d
79183 Waldkirch
Telefon:0 76 81 / 49 39 40
Telefax: 0 76 81 / 49 39 420
E-Mail: info@fliesentritschler.de

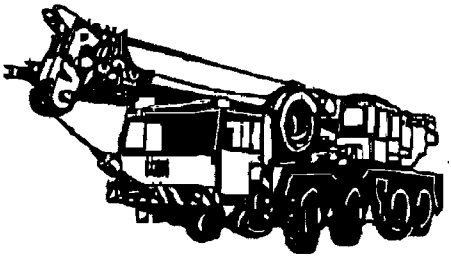
Sie finden uns im
WOHNOPOLI
Die neue Dimension

VINTRICI CARMELO
STAHLARMIERUNG

Schwarzwaldstraße 268
79117 FREIBURG
Telefon (07 61) 6 24 07
Telefax (07 61) 6 24 07

Ihr zuverlässiger Partner am Bau

Fross GmbH
Autokranbetrieb
+ Transporte



Reutener Straße 7
79279 Vörstetten
Telefon 0 76 66 / 36 15
Telefax 0 76 66 / 66 43

Flachdachbekiesungen · Maschinenmontage
Industrieanlagenmontage · Fertighausmontage

hagebau
GÖTZ+MORIZ

Besuchen Sie unsere Zentren für Bauen+Modernisieren, denn bei Götz+Moriz können private Heimwerker und Profis einkaufen!

Partner der qualifizierten Modernisierungsbetriebe

ZENTRUM FÜR BAUEN+MODERNISIEREN
79183 WALDKIRCH · Mauermattenstr. 10 · Tel. 07681/4034-0 · Fax -11 · www.GOETZMORIZ.com

Bericht 2. Mannschaft

Goldener Oktober für den SVB II

Nach durchwachsenem Saisonstart hat sich die Zweite gefangen und konnte im Oktober ausschließlich Siege verbuchen.

Das letzte Spiel im September gegen den SV Waldkirch III ging unglücklich mit 0:1 verloren. Hierbei verschoss Daniel Hin einen Foulelfmeter für die Heimmannschaft. Ein Punkt wäre definitiv drin und auch verdient gewesen.

Doch dann folgte der goldene Oktober. Gegen die 3. Mannschaft der neu gegründeten SG Simonswald/Obersimonswald konnte ein verdienter 2:0 Heimerfolg eingefahren werden. Die Tore erzielten Florian Ruf und Harald Schmieder per Freistoß.

Nach einem spielfreien Wochenende folgte das Nachholspiel gegen Kollnau II. Auch dank schlagkräftiger Unterstützung durch die 1. Mannschaft konnte ein 8:2 Kantersieg errungen werden. Immer wieder wurden die Gäste von einer Verlegenheit in die andere gebracht, so dass die Tore in regelmäßigen Abständen fielen. Überragender Torschütze war Daniel Hin mit 5 Treffern. Nicolas Burger erzielte 2 Tore. Das Sahnehäubchen war das 8:2 von Holger Fernholz, der sein 2. Karriereretor erzielte. Kurioserweise schoss er auch sein erstes Tor gegen Kollnau. Zudem verbuchte er noch eine Vorlage, so dass er insgesamt 2 Scorerpunkte erreichte. Weiter so!

Im folgenden Derby gegen die SG Prechtal/Oberprechtal III wollte der SVB II auf keinen Fall verlieren. Auch wenn die Gastgeber mit 0 Punkten am Tabellenende standen, stehen Derbys immer unter einem besonderen Stern. So kämpfte die Heimmannschaft um jeden Meter und spielte auf Konter. Biederbach hatte zwar viel Ballbesitz, aber im Spiel nach vorne wollte nicht viel gelingen, so dass Torchancen auf beiden Seiten Mangelware waren. Letztlich entschied ein beherzter Fernschuss von Lucas Wernet das Spiel zugunsten des SVB. Fairerweise muss man sagen, dass dies ein typisches 0:0-Spiel gewesen wäre. Aber die Punkte nahmen wir natürlich gerne mit. Hoffentlich geht die Serie auch im November mit dem heutigen Gegner FC Buchholz II weiter.

Technik zum Anfassen in unserem Ausstellungsraum

WEBER GmbH

- Heizungs-, Luft- und Klimatechnik
- Holz-, Pellets- und Hackschnitzelanlagen
- Solar- und Photovoltaikanlagen
- Wärmepumpen / Wärmerückgewinnung
- Kältetechnik
- Blockheizkraftwerke BHKW
- Sanitärtechnik

79183 Waldkirch · Mauermattenstraße 18
Tel. 0 76 81 / 4 74 46-0, Fax 4 74 46-79 · www.heizungsweber.de

GEORG SCHNEIDER

Fliesen-, Platten- und Mosaikleger

Georg Schneider
Elzmattenstraße 42 · 79215 Elzach-Oberprechtal
Mobil 01 71 / 715 79 85 · Fax 0 76 82 / 79 49

REISEBÜRO Wernet im Bahnhof Elzach

Thomas Cook – Genieße jeden Augenblick
TUI Deutschland
ROBINSON
AMEROPA
DERTOUR REISEBÜRO
RIU
Neckermann Reisen

Bahnhofstraße 6
79215 Elzach
Tel. (0 76 82) 75 75 + 2 23
reisebuero.wernet@t-online.de

Urlaubsreisen
Gruppenreisen
Bahnreisen
Omnibusreisen

Aktuelle Tabelle SVB II

Kreisliga C, Staffel 2

Platz	Mannschaften	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	SpVgg. Gundelfingen/Wildtal 3	10	8	1	1	37 : 14	23	25
→ 2.	SF Elzach-Yach 3	9	8	1	0	31 : 15	16	25
↗ 3.	SV RW Glottertal 2	9	5	1	3	29 : 17	12	16
↘ 4.	FC Sexau 2	8	5	1	2	27 : 15	12	16
↗ 5.	FC Buchholz 2	10	5	1	4	32 : 26	6	16
↘ 6.	SC Gutach-Bleibach 2	8	4	2	2	21 : 14	7	14
↗ 7.	SV Biederbach 2	8	4	1	3	19 : 12	7	13
↘ 8.	SV Waldkirch 3	7	4	1	2	17 : 11	6	13
↘ 9.	SG Simonswald/Obersimonswald 3	9	4	0	5	26 : 20	6	12
↘ 10.	Alem.Frbg. Zähringen 2	8	4	0	4	20 : 19	1	12
↗ 11.	DJK Heuweiler 2	8	2	1	5	16 : 24	-8	7
↘ 12.	FC Kollnau 2	8	2	0	6	16 : 34	-18	6
→ 13.	ESV Freiburg 2	7	1	0	6	9 : 21	-12	3
→ 14.	SG Prechtal/Oberprechtal 3	10	1	0	9	12 : 36	-24	3
→ 15.	AC Milan Waldkirch 2	7	1	0	6	11 : 45	-34	3

Hält ihn. Ein Leben lang.

Die Liebe zum Sport ergreift einen früh und lässt nicht wieder los.

Darum unterstützt die Sparkasse den Sport regional und bundesweit mit ihrem Engagement. Weil Sport die Menschen von Anfang an begeistert und verbindet. Und weil auch große Talente klein anfangen und dabei auf Förderung und Chancen angewiesen sind.

Wenn's um Geld geht

Sparkasse
Freiburg-Nördlicher Breisgau

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

www.voba-breisgau-nord.de

Wir machen den Weg frei.

Gern unterstützen wir Sie bei Ihren Sport- und Vereinsaktivitäten.

Mit uns als erfahrenem Partner an Ihrer Seite, steht Ihrem Erfolg nichts mehr im Weg. Wir sind erst zufrieden, wenn Sie zufrieden sind. Das treibt uns als Ihre Volksbank an.

Volksbank
Breisgau Nord eG
Emmendingen · Kaiserstuhl · Waldkirch
...näher dran!